



RY31001

TRIGGER HANDLE AND ADAPTOR

WARNING:

To reduce the risk of injury, user must read and understand the operator's manual for their pressure washer before using this accessory. Always wear eye protection. Risk of fluid injections; do not point at people, pets, electrical devices, or the unit itself. Turn off the pressure washer and make sure the trigger lock out on the trigger handle is engaged before changing or adjusting accessories. For cold water use only.

INSTALLING THE TRIGGER HANDLE

See Figure 1.

- Screw the collar of the high pressure hose onto the trigger handle's inlet coupler by turning the hose collar clockwise.
- Pull on the hose to be certain it is properly secured.

ASSEMBLING THE SPRAY WAND

See Figure 2.

WARNING:

Do not use the adaptor or a spray wand meant for electric pressure washers when using a gas pressure washer. Doing so could result in a hazardous condition leading to possible serious personal injury.

If using a gas pressure washer:

- Place the threaded end of the spray wand in the connector on the end of the trigger handle.
- Turn the connector clockwise until it stops. This secures the spray wand in place.

If using an electric pressure washer:

- Place the threaded end of the spray wand adaptor in the connector on the end of the trigger handle.
- Push the end of the spray wand fully into the adaptor and rotate clockwise to secure.

NOTE: Be careful to avoid cross-threading, which can cause the trigger handle to leak during use.

USING THE TRIGGER HANDLE

See Figure 3.

For greater control and safety, keep both hands on the trigger handle at all times.

- Pull back and hold the trigger to operate the pressure washer.
- Release the trigger to stop the flow of water through the nozzle.

To engage the lock out:

- Push up on the lock out until it clicks into the slot.

To disengage the lock out:

- Push the lock out down and into its original position.

Start with the nozzle 1-2 ft. away from the cleaning surface and carefully approach the surface just until the desired level of cleaning is achieved. If the spray is too close it can damage the cleaning surface.

WARNING:

To reduce the risk of injury from kickback, hold the trigger handle securely with both hands when the machine is on.

SPECIFICATIONS

Maximum Pressure — Gas	3,300 PSI
Maximum Pressure — Electric (with Adaptor)	2,000 PSI
Maximum Gallons Per Minute Flow	7 gpm
Maximum Inlet Water Temperature	104°F

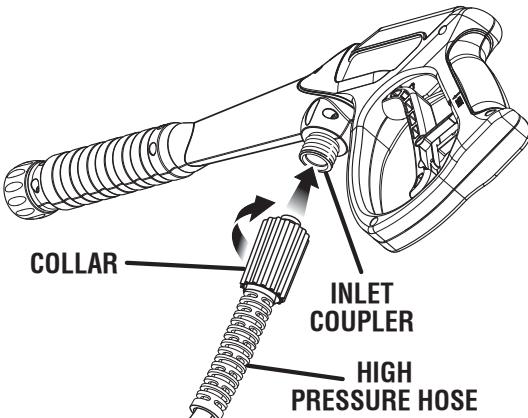


Fig. 1

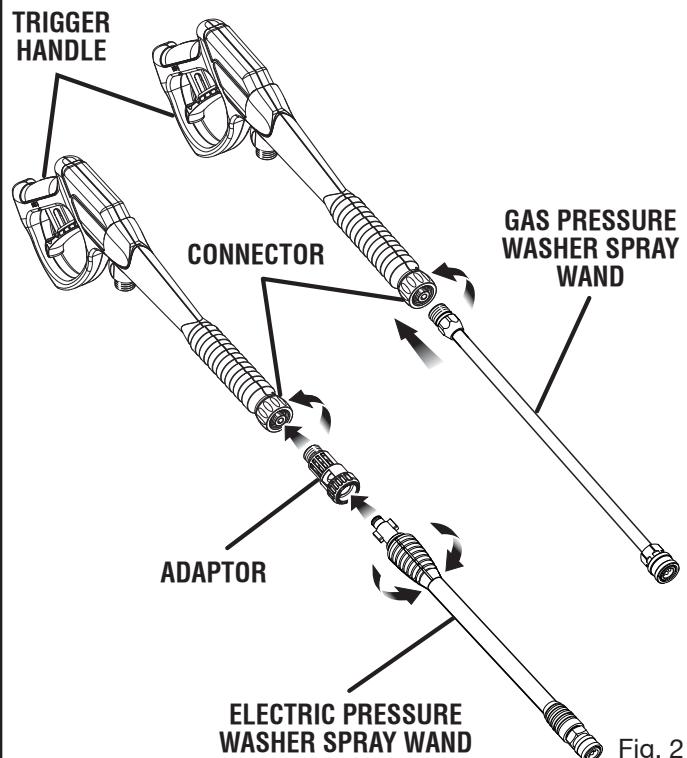


Fig. 2

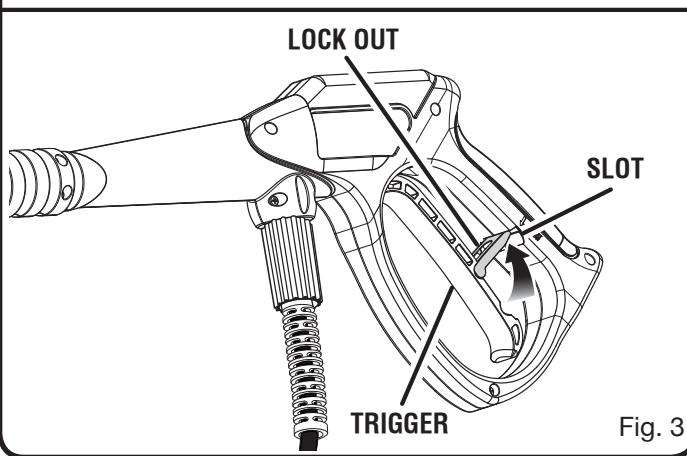


Fig. 3

POIGNÉE DE GÂCHETTE ET ADAPTATEUR

AVERTISSEMENT :

Pour réduire les risques de blessures, l'utilisateur doit lire et veiller à bien comprendre le manuel d'utilisation pour leur nettoyeur haute pression avant d'utiliser ce accessoire. Toujours porter protection oculaire. Risque d'injection de l'eau. Le jet ne doit pas être dirigé vers des personnes, animaux, dispositifs électriques ou l'équipement lui-même. Arrêter le nettoyeur et s'assurer que le bouton de verrouillage de la gâchette situé sur la poignée de gâchette est engagé avant remplacement ou réglage accessoires. Utiliser de l'eau froide uniquement.

INSTALLATION DU POIGNÉE DE GÂCHETTE

Voir la figure 1.

- Visser le collier du flexible sur le raccord de la poignée de gâchette en le tournant vers la droite.
- Tirer sur le tuyau pour s'assurer qu'il est correctement bloqué.

ASSEMBLAGE DE LANCE DE PULVÉRISATION

Voir la figure 2.

AVERTISSEMENT :

Ne pas utiliser l'adaptateur ou la lance de pulvérisation conçus pour les laveuses à pression électriques lorsque vous utilisez une laveuse à pression à essence. Cela pourrait créer des conditions dangereuses pouvant causer des blessures graves.

Si l'on utilise un laveuse à pression à essence :

- Engager l'extrémité filetée de la lance de pulvérisation dans le connecteur de la poignée de gâchette.
- Tourner le connecteur à fond vers la droite. Ceci assujettit la lance de pulvérisation.

Si l'on utilise un laveuse à pression électrique :

- Engager l'extrémité filetée de l'adaptateur de la lance de pulvérisation dans le connecteur de la poignée de gâchette.
- Pousser l'extrémité de la lance de pulvérisation complètement dans l'adaptateur et la tourner dans le sens horaire afin de la fixer solidement.

NOTE : S'assurer de ne pas déformer le filetage, ce qui peut causer des fuites à la poignée à gâchette pendant l'utilisation.

FONCTIONNEMENT POIGNÉE DE GÂCHETTE

Voir la figure 3.

Pour un meilleur contrôle et une plus grande sécurité d'utilisation, toujours tenir la poignée de gâchette à deux mains.

- Appuyer sur la gâchette et la maintenir enfoncée pour actionner le nettoyeur haute pression.
- Relâcher la gâchette pour arrêter le jet d'eau de la buse.

Pour engager le verrouillage :

- Appuyer sur le bouton de verrouillage jusqu'à ce qu'il s'enclenche dans la fente.

Pour désengager le verrouillage :

- Appuyer sur le bouton de verrouillage pour le mettre dans sa position originale.

Commencer en plaçant la buse à une distance de 30 à 60 cm (1 à 2 pi) de la surface à nettoyer et approcher lentement de la surface jusqu'à ce que l'intensité de nettoyage soit atteinte. Si la buse est trop proche, le jet peut endommager la surface.

AVERTISSEMENT :

Pour réduire le risque de blessure suite à un rebond, tenir la poignée de gâchette fermement à deux mains lorsque la machine est en fonctionnement.

FICHE TECHNIQUE

Pression maximum — Gaz	3 300 psi
Pression maximum — Électrique (avec adaptateur)	2 000 psi
Débit maximum par minute	26,5 LPM (7 gpm)
Température maximum d'eau d'arrivée	40 °C (104 °F)

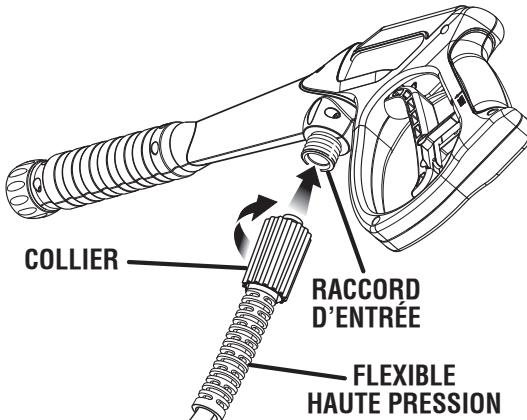


Fig. 1

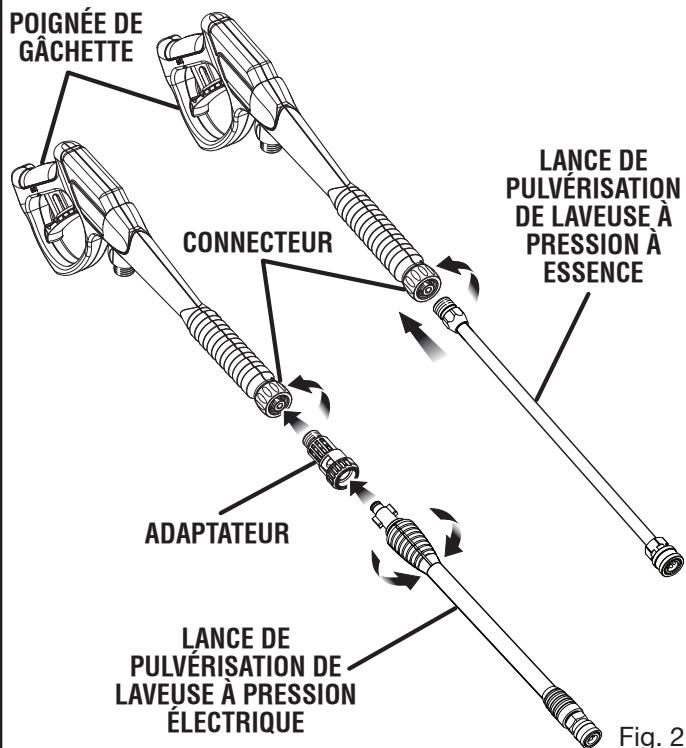


Fig. 2

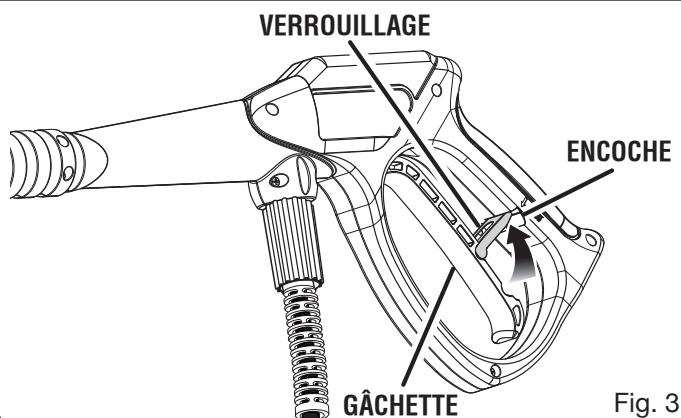


Fig. 3

MANGO DEL GATILLO Y ADAPTADOR

⚠️ ADVERTENCIA:

Para reducir el riesgo de lesiones, el usuario debe leer y comprender el manual del operador para su lavadora a presión antes de usar este accesorio. Siempre use protección ocular. Riesgo de inyección de agua, los chorros de alta presión pueden ser peligrosos si se utilizan indebidamente. Nunca dirija el chorro a personas, animales, dispositivos eléctricos ni a la máquina misma. Apague la lavadora de presión y asegúrese de que el bloqueo del gatillo del mango del gatillo esté activado antes de cambiar o ajuste los accesorios. Use solamente agua fría.

INSTALACIÓN DEL MANGO DEL GATILLO

Vea la figura 1.

- Enrosque el casquillo de la manguera de alta presión en el acoplador de entrada del mango del gatillo; para ello, gire a la derecha el casquillo de la manguera.
- Tire de la manguera para asegurarse de que esté debidamente asegurada.

ARMADO DE TUBO ROCIADOR

See Figure 2.

⚠️ ADVERTENCIA:

No use el adaptador o un tubo rociador para lavadoras a presión eléctricas al usar una lavadora a presión a gasolina. Si lo hace, podría ocasionar peligro y eventualmente lesiones personales graves.

■ Si está utilizando un lavadora de presión a gasolina:

- Coloque el extremo rosulado del tubo rociador en el conector del extremo del mango del gatillo.
- Gire a la derecha el conector hasta que se detenga. De esta manera se asegura en su lugar el tubo rociador.

■ Si está utilizando un lavadora de presión eléctrica:

- Coloque el extremo rosulado del adaptador del tubo rociador en el conector del extremo del mango del gatillo.
- Empuje el extremo del tubo rociador completamente dentro del adaptador y gírelo en sentido horario para asegurarlo.

NOTA: Tenga cuidado de no trasroscar la rosca, ya que esto podría provocar que el mango del gatillo pierda durante su uso.

USO DEL MANGO DEL GATILLO

Vea la figura 3.

Para mayor control y seguridad, mantenga ambas manos en el mango de gatillo todo el tiempo.

- Para iniciar el chorro de agua, oprima y no suelte el gatillo.
- Para interrumpir el flujo del chorro de agua por la boquilla, suelte el gatillo.

Para accionar el seguro:

- Suba el seguro hasta dejarlo trabado en la ranura.

Para quitar el seguro:

- Baje el seguro a su posición original.

Comience con la boquilla a una distancia de entre 30 y 60 cm (1 y 2 pies) de la superficie a limpiar y acérquese a la superficie justo lo suficiente para alcanzar el nivel de limpieza deseado. Si está demasiado cerca el chorro, puede dañar la superficie que está limpiándose.

ESPECIFICACIONES

Presión máxima — Gasolina	3300 psi
Presión máxima — Eléctrico (con adaptador)	2000 psi
Flujo máximo	26,5 LPM (7 gpm)
Temperatura máxima de agua de cala	40 °C (104 °F)

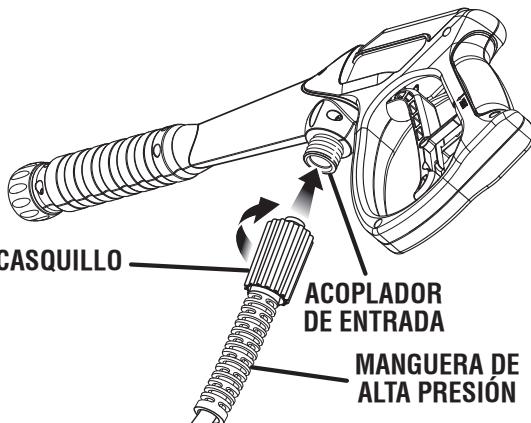


Fig. 1

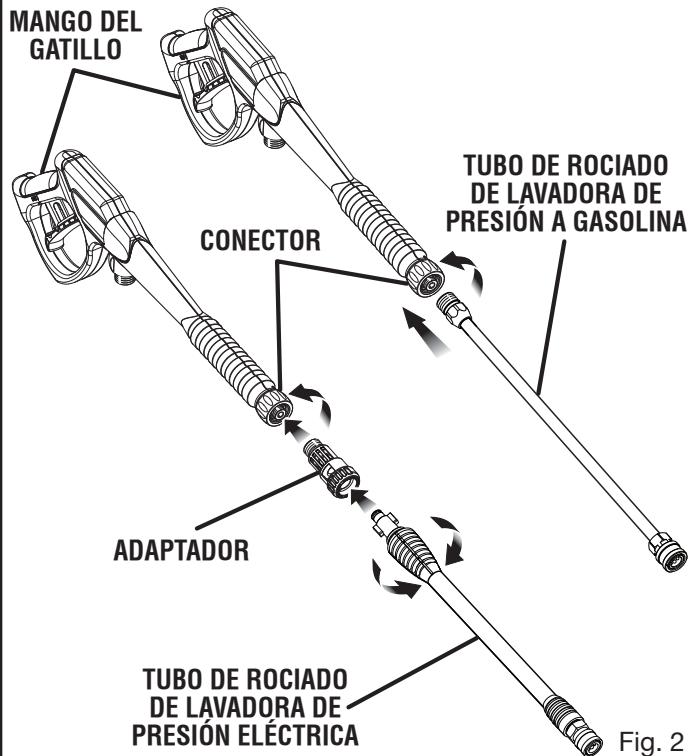


Fig. 2

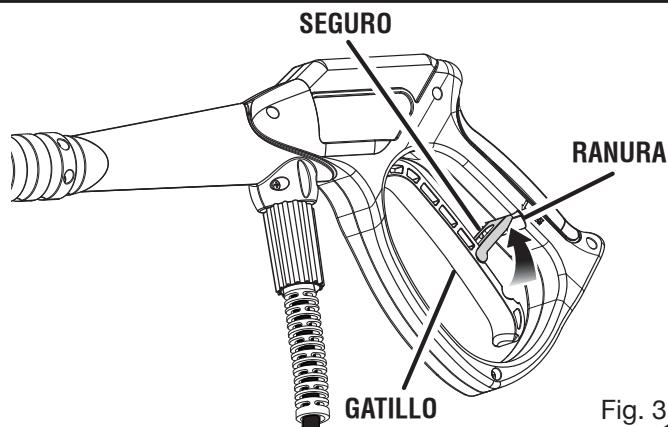


Fig. 3

⚠️ ADVERTENCIA:

Para reducir el riesgo de lesiones por un contragolpe, sujeté firmemente el mango de gatillo con ambas manos cuando esté encendida la máquina.

SERVICE

Servicing requires extreme care and knowledge and should be performed only by a qualified service technician. For service we suggest you return the product to the nearest **AUTHORIZED SERVICE CENTER** for repair. When servicing, use only identical replacement parts.

CALIFORNIA PROPOSITION 65

WARNING:

This product and other substances that may become airborne from its use contain chemicals, including lead, known to the State of California to cause cancer, birth defects, or other reproductive harm. ***Wash hands after handling.***

**SAVE THESE INSTRUCTIONS.
REFER TO THEM FREQUENTLY
AND USE THEM TO INSTRUCT
OTHER USERS. IF YOU
LOAN SOMEONE THIS
TOOL, LOAN THEM THESE
INSTRUCTIONS ALSO.**

DÉPANNAGE

Ledépannage exigeant des précautions extrêmes et la connaissance du système, il ne doit être confié qu'à un technicien de service qualifié. En ce qui concerne les réparations, nous recommandons de confier l'outil au **CENTRE DE RÉPARATIONS AGRÉÉ** le plus proche. Utiliser exclusivement des pièces identiques à celles d'origine pour les réparations.

PROPOSITION 65 DE LA CALIFORNIE

AVERTISSEMENT :

Ce produit et les autres substances rejetées dans l'air suite à son utilisation contenir des produits chimiques, notamment du plomb qui, selon l'État de la Californie, pour causer le cancer, des anomalies congénitales et d'autres dommages au système reproducteur. ***Bien se laver les mains après toute manipulation.***

**CONSERVER CES INSTRUCTIONS.
LES CONSULTER FRÉQUEMMENT
ET LES UTILISER POUR
INSTRUIRE D'AUTRES
UTILISATEURS. SI CET OUTIL
EST PRÊTÉ, IL DOIT ÊTRE
ACCOMPAGNÉ DE CES
INSTRUCTIONS.**

SERVICIO

El servicio de la herramienta requiere extremo cuidado y conocimientos técnicos, por lo cual sólo debe ser efectuado por un técnico de servicio calificado. Para dar servicio a la herramienta, le sugerimos llevarla al **CENTRO DE SERVICIO AUTORIZADO** de su preferencia para que la reparen. Al dar servicio a la unidad, sólo utilice piezas de repuesto idénticas.

CALIFORNIA - PROPUESTA DE LEY NÚM. 65

ADVERTENCIA:

Este producto y otras sustancias que puedan llegar a ser aerotransportadas por su uso contener sustancias químicas (incluido el plomo) reconocidas por el estado de California como causantes de cáncer, defectos congénitos y otras afecciones del aparato reproductor. ***Lávese las manos después de utilizar el aparato.***

**GUARDE ESTAS
INSTRUCCIONES. CONSÚLTELAS
FRECUENTEMENTE Y UTILÍCELAS
PARA INSTRUIR A OTROS
USUARIOS. SI PRESTA A ALGUIEN
ESTA HERRAMIENTA, FACILÍTELE
TAMBIÉN LAS INSTRUCCIONES.**

TECHTRONIC INDUSTRIES POWER EQUIPMENT

1428 Pearman Dairy Road
Anderson, SC 29625 USA
1-800-860-4050
www.ryobitoools.com